
















SOMMET / PEAK
 DÉNIVELÉ / HEIGHT DIFFERENCE 335M
 ALTITUDE / ELEVATION 712M







CARTE DES SENTIERS / TRAILS MAP



LÉGENDE / LEGEND

-  **SOMMET / PEAK**
-  **REFUGE / SHELTER**
-  **HÉBERGEMENT / HOUSING**
-  **RESTAURANT**
-  **BAR**
-  **TERRASSE / TERRACE**
-  **OUTILS DE FIXATIONS / BINDINGS TOOLS**
-  **PISTE / SENTIER / TRAIL / TRACK**
-  **BOUTIQUE / SHOP**
-  **ATELIER & LOCATIONS / WORKSHOP & RENTALS**
-  **BILLETTERIE / TICKETING**
-  **STATIONNEMENT / PARKING**
-  **SECOURS / PREMIERS SOINS / PATROL & FIRST AID**
-  **REMONTE-PENTE 4 PLACES / 4 PERSONS CHAIRLIFT**
-  **DIRECTION REMONTE-PENTE / CHAIRLIFT DIRECTION**

-  **SENTIERS PÉDESTRES / HIKE TRAILS**
-  **ROUTE DU NORD**
-  **DESJARDINS**
-  **EXPÉDITION**
-  **6 COULÉE**

 **NOTEZ BIEN QUE SEUL LES CHIENS EN LAISSE SONT ACCEPTÉS EN MONTAGNE / PLEASE NOTE THAT ONLY DOGS ON LEASHES ARE ALLOWED IN THE MOUNTAIN**



La pratique des sports comporte des risques inhérents que l'usage de bon sens et de prudence peuvent aider à diminuer. Pour une expérience enrichissante et sécuritaire, vous devez respecter en tout temps le Code de conduite en montagne, les autres règles affichées par la station et faire preuve de courtoisie envers les autres. Soyez vigilants et respectez le code. C'est votre responsabilité!